

Psa

Chapter 47

Indonesian Interlinear

Reference: Indonesian Terjemahan Baru

1
תְּקַעוּ-הָעַמִּים כָּל-מִזְמוֹר: קֹרַח לְבָנֵי-וְלַמְנַצֵּחַ
bertepuk- bangsa-bangsa Segala- mazmur Korah bagi-anak-anak- Untuk-pemimpin-pujian
[H8628](#) [H3605](#) [H4210](#) [H7141](#) [H5329](#)
:רָנָה: בְּקוֹל לְאֱלֹהִים הָרִיעוּ כַף
sorak-sorai dengan-suara kepada-Allah bersorak-sorailah tangan
[H7440](#) [H0430](#) [H7321](#) [H3709](#)

Untuk pemimpin biduan. Dari bani Korah. Mazmur.

2
:הָאָרֶץ: כָּל-עַל-גָּדוֹל מֶלֶךְ נוֹרָא עֲלִיּוֹן יְהוָה כִּי-
bumi seluruh- atas- yang-besar Raja dahsyat Yang-Mahatinggi TUHAN Karena-
[H0776](#) [H3605](#) [H4428](#) [H3372](#) [H3068](#)

Hai segala bangsa, bertepuktanganlah, elu-elukanlah Allah dengan sorak-sorai!

3
:רַגְלֵינוּ: תַּחַת וְלְאֻמִּים תַּחַתֵּינוּ עַמִּים יַדְבֵּר
kaki-kita di-bawah dan-suku-suku-bangsa di-bawah-kita bangsa-bangsa Dia-menaklukkan
[H7272](#) [H8478](#) [H3816](#) [H8478](#) [H1696](#)

Sebab TUHAN, Yang Mahatinggi, adalah dahsyat, Raja yang besar atas seluruh bumi.

4
אֱהַב אֲשֶׁר-יַעֲקֹב נְאֻן אֵת נַחֲלָתֵנוּ אֵת-לָנוּ יִבְחַר-
Dia-kasihi yang- Yakub kebanggaan - warisan-kita - bagi-kita Dia-memilih-
[H0157](#) [H3290](#) [H1347](#) [H0853](#) [H5159](#) [H0853](#) [H0977](#)

סֵלָה:
Sela
[H5542](#)

Ia menaklukkan bangsa-bangsa ke bawah kuasa kita, suku-suku bangsa ke bawah kaki kita,

5
:שׁוֹפָר: בְּקוֹל יְהוָה בְּתִרְעָה אֱלֹהִים עָלָה
sangkakala dengan-bunyi TUHAN dengan-sorak-sorai Allah Naik
[H7782](#) [H3068](#) [H8643](#) [H0430](#) [H5927](#)

Ia memilih bagi kita tanah pusaka kita, kebanggaan Yakub yang dikasihi-Nya. S e l a

6
:זַמְרוּ: לְמַלְכֵנוּ זַמְרוּ זַמְרוּ אֱלֹהִים זַמְרוּ
bermazmurlah bagi-Raja-kita Bermazmurlah bermazmurlah bagi-Allah Bermazmurlah
[H2167](#) [H4428](#) [H2167](#) [H2167](#) [H0430](#) [H2167](#)

Allah telah naik dengan diiringi sorak-sorai, ya TUHAN itu, dengan diiringi bunyi sangkakala.

7
:מִשְׁכִּיל: זַמְרוּ אֱלֹהִים כָּל-הָאָרֶץ מֶלֶךְ כִּי-
dengan-pengertian bermazmurlah Allah bumi atas-seluruh- Raja Karena
[H2167](#) [H0430](#) [H0776](#) [H3605](#) [H4428](#)

Bermazmurlah bagi Allah, bermazmurlah, bermazmurlah bagi Raja kita, bermazmurlah!

8
:קִדְשׁוֹ: כִּסֵּא עַל-וְיָשָׁב אֱלֹהִים גּוֹיִם עַל-אֱלֹהִים מֶלֶךְ
kesucian-Nya takhta di-atas- duduk Allah bangsa-bangsa atas- Allah Memerintah
[H6944](#) [H3678](#) [H3427](#) [H0430](#) [H0430](#)

Sebab Allah adalah Raja seluruh bumi, bermazmurlah dengan nyanyian pengajaran!

לְאֱלֹהִים	כִּי	אַבְרָהָם	אֱלֹהֵי	עַם	נֶאֱסָפוּ	וְעַמִּים	נְדִיבֵי
milik-Allah	karena	Abraham	Allah	umat	berkumpul	bangsa-bangsa	Pemimpin-pemimpin
H0430		H0085	H0430		H0622		H5081
					נִעְלָה:	מְאֹד	אֶרֶץ
					ditinggikan	sangat	bumi
					H5927	H3966	H0776
							מְגִין- perisai-perisai-
							H4043

| Allah memerintah sebagai raja atas bangsa-bangsa, Allah bersemayam di atas takhta-Nya yang kudus.